

# Apollo 2 Cycle Timer with Photocell

**Séquenceur  
Temporizador periódico**

Rev. 3.0

**Note :** This unit has been set to perform day only control. For night only or 24-hour control, refer to Optional settings.

*Note :* Ce contrôle est configuré pour opérer le jour seulement. Pour opérer de nuit ou jour et nuit, voir Réglages optionnels.

*Nota :* Este aparato está configurado para obrar el día solamente. Para obrar por las noches o día y noche, véase Reglajes opcionales.

## Step/Étape / Etapa 1

### Set values

*Ajuster les valeurs / Ajustar los valores de tiempo*

**ON Time :**  
Duration for which equipment will run.

**Temps de marche :**  
Période durant laquelle l'équipement est en fonction.

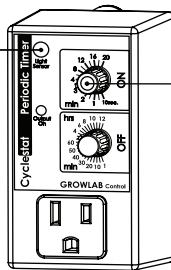
**El tiempo de marcha :**  
Período durante el cual el equipo está en función.

Light sensor (photocell) :  
see Optional settings

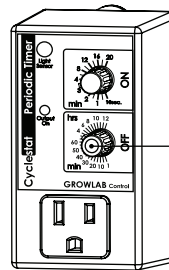
Détecteur de luminosité :  
voir Réglages optionnels

Detector de luminosidad :  
véase reglajes opcionales

**ON Time**  
*Temps de marche*  
*Tiempo de marcha*



**OFF Time**  
*Temps d'arrêt*  
*Parada*



**OFF Time :**  
Duration in between ON times.

**Temps d'arrêt :**  
Durée entre les périodes de fonctionnement.

**Parada :**  
Duración entre los periodos de funcionamiento.

## Step/Étape / Etapa 2

### Plug into 120VAC outlet

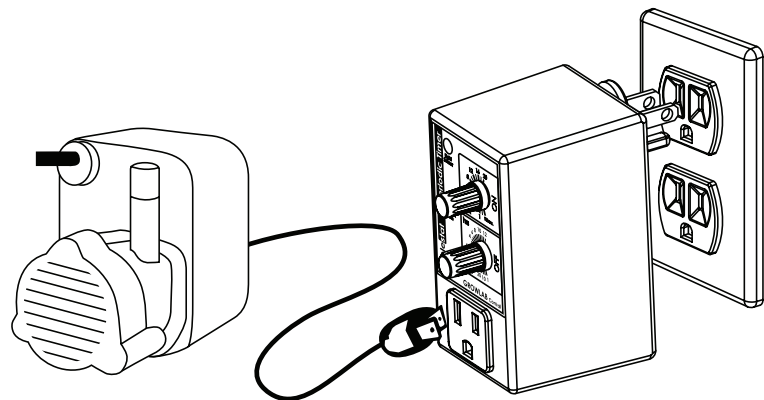
*Brancher le contrôle dans une prise 120VAC*

*Conectar el control a una toma 120VAC*

### Use with irrigation pump

*Utiliser avec une pompe d'irrigation*

*Utilizar con una bomba de irrigación*



# Installation is now complete

*L'installation est complétée / La instalación está completada*

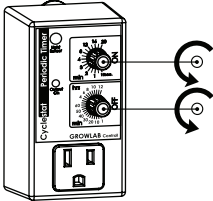
**Optional settings on reverse**

*Réglages optionnels au verso / Reglajes opcionales al reverso*

## Optional settings Réglages divers / Reglajes opcionales

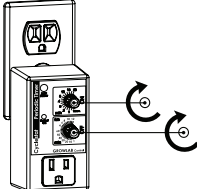
### Change to 24-hour control Pour utiliser jour et nuit / Para utilizar día y noche

**A**



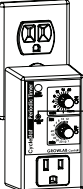
Set both values to minimum  
Ajuster les boutons aux valeurs minimums  
Ajustar los botones a los valores mínimos

**B**



Plug in, then set both values to maximum within 5 seconds  
Brancher l'appareil et ajuster les deux boutons aux valeurs maximums en moins de 5 secondes  
Conectar el aparato y ajustar los botones a los valores máximos en menos de 5 segundos.

**C**



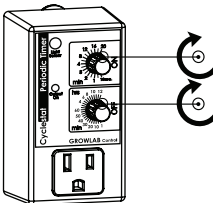
Output light turns on or off according to actual setting  
Le témoin «output» s'allume ou s'éteint en fonction du réglage courant  
La lámpara testigo «output» se enciende o se apaga dependiendo del reglaje

**D**

Follow instructions as shown in Step 1 & 2  
Refaire les étapes 1 et 2  
Volver a hacer las etapas 1 y 2

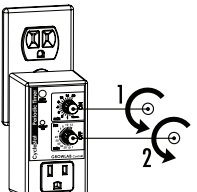
### Change to day only control Pour utiliser de jour seulement / Para utilizar solamente de día

**A**



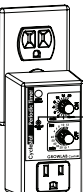
Set both values to maximum  
Ajuster les boutons aux valeurs maximum  
Ajustar los botones a los valores máximos

**B**



Plug in, then set top value to minimum followed by bottom value to minimum within 5 seconds  
Brancher l'appareil et ajuster le bouton du haut PUIS le bouton du bas aux valeurs minimums en moins de 5 secondes.  
Conectar el aparato y ajustar el botón de arriba LUEGO el botón de abajo a los valores mínimos en menos de 5 segundos.

**C**



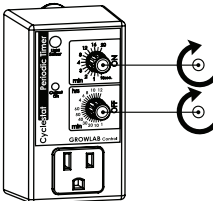
Output light turns on or off according to actual setting  
Le témoin «output» s'allume ou s'éteint en fonction du réglage courant  
La lámpara testigo «output» se enciende o se apaga dependiendo del reglaje

**D**

Follow instructions as shown in Step 1 & 2  
Refaire les étapes 1 et 2  
Volver a hacer las etapas 1 y 2

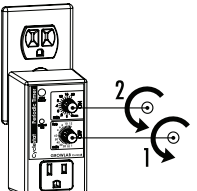
### Change to night only control Pour utiliser de nuit seulement / Para utilizar solamente de noche

**A**



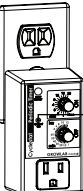
Set both values to maximum  
Ajuster les boutons aux valeurs maximum  
Ajustar los botones a los valores máximos

**B**



Plug in, then set bottom value to minimum followed by top value to minimum within 5 seconds  
Brancher l'appareil et ajuster le bouton du bas PUIS le bouton du haut aux valeurs minimums en moins de 5 secondes.  
Conectar el aparato y ajustar el botón de abajo LUEGO el botón de arriba a los valores mínimos en menos de 5 segundos.

**C**



Output light turns on or off according to actual setting  
Le témoin «output» s'allume ou s'éteint en fonction du réglage courant  
La lámpara testigo «output» se enciende o se apaga dependiendo del reglaje

**D**

Follow instructions as shown in Step 1 & 2  
Refaire les étapes 1 et 2  
Volver a hacer las etapas 1 y 2